



Львівський національний медичний університет
імені Данила Галицького

КАФЕДРА УКРАЇНОЗНАВСТВА

ВІДДІЛ ГУМАНІТАРНОЇ ОСВІТИ І ВИХОВАННЯ

СВІТОВА ФЕДЕРАЦІЯ УКРАЇНСЬКИХ ЛІКАРСЬКИХ ТОВАРИСТВ

УКРАЇНСЬКЕ ЛІКАРСЬКЕ ТОВАРИСТВО У ЛЬВОВІ

НАУКОВЕ ТОВАРИСТВО ім. ШЕВЧЕНКА

ЛІКАРСЬКА КОМІСІЯ

*На пошану 150-річчя
від дня заснування НТШ*

ПРОГРАМА

всеукраїнської мультидисциплінарної
науково-практичної конференції
з міжнародною участю

ЛІНГВОЕКОЛОГІЯ: МОВА МЕДИЦИНИ

Львів, 22–23 лютого 2023 року

ЛЬВІВСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ МЕДИЧНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
імені ДАНИЛА ГАЛИЦЬКОГО
Кафедра українознавства
Відділ гуманітарної освіти і виховання
СВІТОВА ФЕДЕРАЦІЯ УКРАЇНСЬКИХ
ЛІКАРСЬКИХ ТОВАРИСТВ
Українське лікарське товариство у Львові
НАУКОВЕ ТОВАРИСТВО ім. ШЕВЧЕНКА
Лікарська комісія

*На пошану 150-річчя
від дня заснування НТШ*

ПРОГРАМА

*всеукраїнської науково-практичної конференції
з міжнародною участю*

«ЛІНГВОЕКОЛОГІЯ: МОВА МЕДИЦИНИ»

*Конференція внесена до «Реєстру з'їздів, конгресів, симпозіумів
та науково-практичних конференцій, які проводитимуться у
2023 році» Міністерства охорони здоров'я та Національної
академії медичних наук України*

Львів,
22-23 лютого 2023 року

СКЛАД ОРГАНІЗАЦІЙНОЇ РАДИ КОНФЕРЕНЦІЇ

1. ЗІМЕНКОВСЬКИЙ Борис, голова організаційної ради конференції, доктор фармацевтичних наук, професор, академік НАМН України, заслужений працівник вищої школи України, лауреат Державної премії України в галузі науки і техніки, ректор Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

2. НАКОНЕЧНИЙ Андрій, заступник голови організаційної ради конференції, доктор медичних наук, професор, проректор з наукової роботи Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

3. МАГЛЮВАНІЙ Анатолій, заступник голови організаційної ради конференції, доктор біологічних наук, професор, академік Академії наук вищої освіти України, заслужений працівник фізичної культури і спорту України, проректор з науково-педагогічної роботи Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

4. ЄЩЕНКО Тетяна, заступник голови організаційної ради конференції, докторка філологічних наук, завідувачка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

5. БАЗИЛЕВИЧ Андрій, член організаційної ради конференції, доктор медичних наук, професор, кафедри пропедевтики внутрішньої медицини Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького, президент Світової федерації українських лікарських товариств (м. Львів, Україна).

6. ЧОП'ЯК Валентина, член організаційної ради конференції, докторка медичних наук, професорка, заслужена лікарка України, лауреатка Державної премії України в галузі науки і техніки, завідувачка кафедри клінічної імунології та алергології Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького, голова лікарської комісії Наукового товариства ім. Тараса Шевченка (м. Львів, Україна).

7. ВАРИВОДА Євген, член організаційної ради конференції, кандидат медичних наук, доцент, декан факультету іноземних студентів Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

ПРОГРАМНИЙ КОМІТЕТ КОНФЕРЕНЦІЇ

1. Богдан Світлана, професорка, завідувачка кафедри історії та культури української мови Волинського національного університету імені Лесі Українки (м. Луцьк, Україна).

2. Вергун Андрій, доктор медичних наук, доцент кафедри сімейної медицини, технічний антиплагіатний експерт наукових праць Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького, лікар-хірург (м. Львів, Україна).

3. Брус Марія, докторка філологічних наук, завідувачка кафедри української мови Прикарпатського національного університету імені Василя Стефаника (м. Івано-Франківськ, Україна).

4. Гапон Надія, докторка філософських наук, професорка кафедри психології Львівського національного університету імені Івана Франка.

5. Дзись Євген, доктор медичних наук, професор кафедри внутрішньої медицини № 2 Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

6. Дружинець Марія, докторка філологічних наук, професорка кафедри української мови та мовної підготовки Одеського національного університету імені І. І. Мечникова (м. Одеса, Україна).

7. Держко Ігор, доктор філософських наук, професор; завідувач кафедри філософії і економіки Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

8. Кіцера Олександр, доктор медичних наук, професор кафедри оториноларингології Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького, дійсний член НТШ (м. Львів, Україна).

9. Колесникова Ірина, докторка філологічних наук, професорка (м. Київ, Україна).

10. Коляда Ігор, доктор історичних наук, професор; професор кафедри методології та методики навчання суспільних дисциплін Українського державного університету імені Михайла Драгоманова (м. Київ, Україна).

11. Кордіяк Андрій, доктор медичних наук, професор; професор кафедри ортопедичної стоматології Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

12. Кочан Ірина, докторка філологічних наук, професорка, завідувачка кафедри українського прикладного мовознавства Львівського національного університету імені Івана Франка (м. Львів, Україна).

13. Личук Марія, докторка філологічних наук, професорка; завідувачка кафедри романо-германських мов і перекладу Національного університету біоресурсів і природокористування України (м. Київ, Україна).

14. Мойсеєнко Валентина, докторка медичних наук, професорка; професорка кафедри пропедевтики внутрішньої медицини № 2 Національного медичного університету імені О. О. Богомольця, академік Національної Академії наук Вищої освіти України (м. Київ, Україна).

15. Навальна Марина, докторка філологічних наук, професорка; професорка кафедри журналістики та мовної комунікації Національного університету біоресурсів і природокористування України (м. Київ, Україна).

16. Новікова Ольга, докторка філологічних наук, доцентка, професорка кафедри соціально-гуманітарних дисциплін Донецького державного університету внутрішніх справ (м. Кропивницький, Україна).

17. Олексенко Володимир, доктор філологічних наук, професор; професор кафедри української і слов'янської філології та журналістики Херсонського державного університету (м. Херсон, Україна).

18. Содомора Павло, доктор філософських наук, професор, завідувач кафедри латинської та іноземних мов Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

19. Степаненко Микола, доктор філологічних наук, професор; професор кафедри журналістики та мовної комунікації Національного університету біоресурсів і природокористування України (м. Київ, Україна).

20. Ткач Людмила, докторка філологічних наук, професор; професор кафедри сучасної української мови Чернівецького національного університету імені Юрія Федьковича (м. Чернівці, Україна).

21. Томашевська Олександра, докторка медичних наук, професорка; професорка кафедри внутрішньої медицини № 2 Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

22. Турган Ольга, докторка філологічних наук, професорка, завідувачка кафедри культурології та українознавства Запорізького медичного університету (м. Запоріжжя, Україна).

Організаційний комітет

1. Єщенко Тетяна, докторка філологічних наук, доцентка, завідувачка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

2. Божко Наталія, кандидатка історичних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

3. Гірна Наталія, кандидатка історичних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

4. Дрогомирецька Марта, кандидатка філологічних наук, заступник декана факультету іноземних студентів, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

5. Матушак Ірина, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

6. Мельник Віра, кандидатка історичних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

7. Стечак Галина, кандидатка педагогічних наук, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

8. Терешкевич Галина (с. Діогена), кандидатка наук із державного управління, доцентка, докторантка Київського національного університету імені Тараса Шевченка, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

9. Черкес Надія, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

10. Ягело Світлана, кандидатка філологічних наук, вчена секретар університету, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

**Регламент роботи конференції
22 лютого 2023 р.**

(дистанційно, ZOOM-платформа)

11.00 – 15.00 - Пленарне засідання конференції

23 лютого 2021 р.

(дистанційно, ZOOM-платформа)

11.00 – 13.00 – Засідання секції №1

«Філологія. Термінознавство. Текстолінгвістика. *Культура терміновживання й відродження національної мовної традиції в медицині. Функціонування медичних термінів у різних текстотипах».*

11.00 – 13.00 – Засідання секції №2

«Філологія. *Фахова комунікація. Деросіянізація мови клінік, медичної практики в Україні як важливий етап національного державотворення».*

11.00 – 13.00 – Засідання секції №3

«Філологія. *Українське медичне словникарство: історія і сучасність».*

11.00 – 13.00 – Засідання секції №4

«Медична журналістика. Мова засобів масової інформації. *Українськомовні медичні журнали, газети, радіо, телебачення й інтернет та їхня роль у формуванні національної картини світу. Мова медичної реклами: комунікативні техніки впливу і девіації».*

11.00 – 13.00 – Засідання секції №5

«Педагогіка. Мова медичної освіти. Лінгводидактика. *Мова медичної освіти в Україні й рудименти посттоталітарної ментальності. Новітні технології викладання української мови в медичних закладах вищої освіти».*

11.00 – 13.00 – Засідання секції №6

«Історія. Філософія. Біоетика.

Роль Наукового товариства ім. Шевченка та Українського лікарського товариства у становленні мови медицини на рідномовній основі. Біоетичні проблеми в аспекті лінгвоекології».

Проблемне коло

23 лютого 2023 р., 13.30 – 15.00,

(дистанційно, ZOOM-платформа)

«Росіянізація сфери медицини як інструмент експансії і неототалітаризму у часі московсько-української війни (2014-2022 рр.).

Регламент виступів:

Доповіді на пленарному засіданні - 15 хвилин;

Доповіді на секційних засіданнях - 10 хвилин;

Виступи під час дискусії – 3 хвилини.

ПЛЕНАРНЕ ЗАСІДАННЯ КОНФЕРЕНЦІЇ

22 лютого, 2023 року,

11.00 – 15.00

(дистанційно, ZOOM-платформа)

Модераторка засідання:

Єщенко Тетяна, докторка філологічних наук, завідувачка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

Виступи з вітальним словом:

1. ЗІМЕНКОВСЬКИЙ Борис, доктор фармацевтичних наук, професор, академік НАМН України, заслужений працівник вищої школи України, лауреат Державної премії України в галузі науки і техніки, ректор Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

2. НАКОНЕЧНИЙ Андрій, заступник голови організаційної ради конференції, доктор медичних наук, професор, проректор з наукової роботи Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

3. МАГЛЮВАНІЙ Анатолій, доктор біологічних наук, професор, академік Академії наук вищої освіти України, заслужений працівник фізичної культури і спорту України, проректор з науково-педагогічної роботи Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

4. БАЗИЛЕВИЧ Андрій, доктор медичних наук, професор; професор кафедри пропедевтики внутрішньої медицини Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького, президент Світової федерації українських лікарських товариств (м. Львів, Україна).

5. ЧОП'ЯК Валентина, докторка медичних наук, професорка, заслужена лікарка України, лауреатка Державної премії України в галузі науки і техніки, завідувачка кафедри клінічної імунології та алергології Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького, голова лікарської комісії Наукового товариства ім. Тараса Шевченка (м. Львів, Україна).

6. ВАРИВОДА Євген, кандидат медичних наук, доцент, декан факультету іноземних студентів Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

Наукові доповіді:

1. Богдан Світлана, професорка, завідувачка кафедри історії та культури української мови Волинського національного університету імені Лесі Українки (м. Луцьк, Україна) *«Лексичний регулятив «лікар» в епістолярній мовотворчості Лесі Українки»*.

2. Вергун Андрій, доктор медичних наук, доцент кафедри сімейної медицини, технічний антиплагіатний експерт наукових праць Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького, лікар-хірург (м. Львів, Україна) *«Обробка рук як одна із детермінант сленгу лікарів-хірургів»*.

3. Брус Марія, докторка філологічних наук, професорка, завідувачка кафедри української мови Прикарпатського національного університету імені Василя Стефаника (м. Івано-Франківськ, Україна), **Ткачук Мар'яна**, магістрантка факультету філології Прикарпатського національного університету імені Василя Стефаника (м. Івано-Франківськ, Україна) *«Загальні назви осіб жіночої статі в контексті сучасної медичної термінології»*.

4. Гапон Надія, докторка філософських наук, професорка; професорка кафедри психології Львівського національного університету імені Івана Франка (м. Львів, Україна) *«Гендерночутливе мовлення у психолінгвістичних підходах: розмисли про соціальні та професійні комунікації»*.

5. Держдко Ігор, доктор філософських наук, завідувач кафедри філософії і економіки Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Мова як органічна система. Засоби самовідтворення та самозахисту в медичній термінології»*.

6. Дружинець Марія, докторка філологічних наук, професорка; професорка кафедри української мови та мовної підготовки Одеського національного університету імені І. І. Мечникова (м. Одеса, Україна) *«Медико-правова термінологія: відношення протилежності та тотожності»*.

7. Єщенко Тетяна, докторка філологічних наук, завідувачка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Екологія мови сучасної медичної документації у галузі охорони здоров'я»*.

8. Кіцера Олександр, доктор медичних наук, професор; професор кафедри оториноларингології Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького, дійсний член НТШ (м. Львів, Україна) *«Зауваги щодо української медичної термінології: типові помилки»*.

9. Колесникова Ірина, докторка філологічних наук, професорка (м. Київ, Україна) *«Терапія мови: деякі зауваження»*.

10. Коляда Ігор, доктор історичних наук, професор; професор кафедри методології та методики навчання суспільних дисциплін Українського державного університету імені Михайла Драгоманова (м. Київ, Україна) *«Роль Олександра Черняхівського в українському медичному словникарстві»*.

11. Кордіяк Андрій, доктор медичних наук, професор; професор кафедри ортопедичної стоматології Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна), **Кордіяк Олена**, кандидатка медичних наук, асистентка кафедри терапевтичної стоматології, пародонтології та стоматології факультету післядипломної освіти Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Узгоджені та дискусійні питання сучасної медичної стоматологічної термінології»*.

12. Кочан Ірина, докторка філологічних наук, професорка, завідувачка кафедри українського прикладного мовознавства Львівського національного університету імені Івана Франка (м. Львів, Україна) *«Медична термінологіка очима лінгвіста»*.

13. Личук Марія, докторка філологічних наук, професорка; завідувачка кафедри романо-германських мов і перекладу Національного університету біоресурсів і природокористування України (м. Київ, Україна) *«Тенденції формування клінічної ветеринарної термінології»*

14. Мойсеєнко Валентина, докторка медичних наук, професорка; професорка кафедри пропедевтики внутрішньої медицини №2 Національного медичного університету імені О. О. Богомольця, академік Національної академії наук вищої освіти України (м. Київ, Україна) *«Медична термінологія та роль словників у віртуальному навчальному середовищі»*.

15. Навальна Марина, докторка філологічних наук, професорка; професорка кафедри журналістики та мовної комунікації Національного університету біоресурсів і природокористування України (м. Київ, Україна) *«Актуалізація лексики медичної тематики в мові українських масмедіа»*.

16. Новікова Ольга, докторка філологічних наук, доцентка, професорка кафедри соціально-гуманітарних дисциплін Донецького державного університету внутрішніх справ (м. Кропивницький, Україна) *«Організація текстів сучасної патріотичної реклами: лексико-семантичний аспект»*.

17. Олексенко Володимир, доктор філологічних наук, професор; професор кафедри української і слов'янської філології

та журналістики Херсонського державного університету (м. Херсон, Україна) *«Інтернаціональні словотвірні елементи греко-латинського походження у формуванні української медичної термінології»*.

18. Содомора Павло, доктор філософських наук, професор, завідувач кафедри латинської та іноземних мов Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Традиційність суспільства у контексті змін: до питання про філософію мови»*.

19. Степаненко Микола, доктор філологічних наук, професор; професор кафедри журналістики та мовної комунікації Національного університету біоресурсів і природокористування України (м. Київ, Україна) *«Епоха коронавірусу й український академічно-народний медичний дискурс»*.

20. Ткач Людмила, докторка філологічних наук, професорка; професорка кафедри сучасної української мови Чернівецького національного університету імені Юрія Федьковича (м. Чернівці, Україна) *«Українська реклама у сфері медичних та оздоровчо-лікувальних послуг (за джерелами української періодики першої половини ХХ ст.)»*.

21. Томашевська Олександра, докторка медичних наук, професорка; професорка кафедри внутрішньої медицини № 2 Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна), **Дзись Євген**, доктор медичних наук, професор кафедри внутрішньої медицини № 2 Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Росіянізми в українській мові медицини»*.

22. Турган Ольга, докторка філологічних наук, професорка, завідувачка кафедри культурології та українознавства Запорізького медичного університету (м. Запоріжжя, Україна) *«Синтез наукового й художнього дискурсів в українській романістиці ХХ століття про лікарів»*.

ЗАСІДАННЯ ПРЕДМЕТНИХ СЕКЦІЙ

ФІЛОЛОГІЯ. ТЕРМІНОЗНАВСТВО. ТЕКСТОЛІНГВІСТИКА

Секція 1.

***Культура терміновживання й відродження
національної мовної традиції в медицині.***

***Функціонування медичних термінів
у різних текстотипах***

23 лютого 2023 р.

(дистанційно, ZOOM-платформа)

11.00 – 13.00

Модераторка засідання секції:

Черкес Надія, кандидатка філологічних наук; доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

Наукові доповіді:

1. Васильовська Ірина, здобувачка кафедри українського прикладного мовознавства Львівського національного університету імені Івана Франка (м. Львів, Україна) *«Національна специфіка соматичних термінів в сучасній українській мові»*.

2. Ворок Христина, кандидатка філологічних наук, наукова співробітниця Інституту Івана Франка Національної академії наук України (м. Львів, Україна) *«Адже медицина знає такі хвороби!»: функціонування медичної термінології у творчості Івана Франка»*.

3. Гакович Мар'яна, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри іноземних мов та культури фахового мовлення Львівського державного університету внутрішніх справ (м. Львів, Україна) *«Лікарство (лікарська справа) в поемі Івана Котляревського «Енеїда»*.

4. Гоштанар Ірина, кандидатка педагогічних наук, доцентка, декан факультету української й іноземної філології та журналістики Херсонського державного університету (м. Херсон, Україна) *«Терміни іншомовного походження та їхні українські кальки в українській медичній термінології»*.

5. Дільна Оксана, кандидатка філологічних наук, старша викладачка кафедри гуманітарної освіти Комунального закладу

Львівської обласної ради «Львівський обласний інститут післядипломної педагогічної освіти» (м. Львів, Україна) *«Жіночі назви за фахом у медичній терміносистемі української мови».*

6. Жангазінова Руслана, старша викладачка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Запозичення у фаховій медичній термінології: кількісне співвідношення з питомими терміноодинацями. Виклики та потреби сучасного термінотворення».*

7. Кравченко Євдокія, кандидатка філологічних наук, доцентка; професорка кафедри журналістики Інституту міжнародних відносин Національного авіаційного університету (м. Київ, Україна) *«До питання про граматичну варіантність у термінології».*

8. Кругова Юлія, викладачка кафедри фундаментальної та мовної підготовки Національного фармацевтичного університету (м. Харків, Україна) *«Культура терміновживання й відродження національної мовної традиції в медицині».*

9. Lysenko Nataliya, PhD (Philology), Associate Professor, lecturer of Fundamental and Language Training Department of National University of Pharmacy (Kharkiv, Ukraine), **Lytvynenko Olga**, PhD (Philology), Associate Professor, lecturer of Language Training Department of National University of Civil Defense (Kharkiv, Ukraine), **Kryvko Roman**, Program editor of the radio branch of a joint-stock company National Public Television and Radio Company of Ukraine «Kharkiv Regional Directorate» (Kharkiv, Ukraine) *«Features of the Semantic Structure of Antropomorphic and Zoomorphic Metaphor Terms and The Specificity of Their Translation».*

10. Мазур Петро, кандидат медичних наук, директор Кременецького медичного фахового коледжу імені Арсена Річинського (м. Кременець, Україна), **Мазур Людмила**, кандидатка медичних наук, доцентка; доцентка кафедри вищої медсестринської освіти, догляду за хворими та клінічної імунології Тернопільського національного медичного університету ім. І. Я. Горбачевського (м. Тернопіль, Україна), **Горошко Євгенія**, завідувачка відділення післядипломної освіти Кременецького медичного фахового коледжу імені Арсена Річинського (м. Кременець, Україна) *«Становлення медичної термінології в Українській Народній Республіці 1917-1920 р. р. (за Арсеном Річинським)».*

11. Олексенко Володимир, доктор філологічних наук, професор; професор кафедри української і слов'янської філології та журналістики Херсонського державного університету (м. Херсон, Україна), **Нагорна Юлія**, здобувачка вищої освіти першого магістерського рівня Херсонського державного

університету (м. Херсон, Україна) «Афіксоїдизація як спосіб творення неолексем у сучасній медичній термінології».

12. Попкова Оксана Анатоліївна, викладачка кафедри української і слов'янської філології та журналістики Херсонського державного університету (м. Херсон, Україна) «Лексико-семантичні групи складних медичних термінів у сучасній українській мові» (м. Херсон, Україна).

13. Олексенко Володимир, доктор філологічних наук, професор; професор кафедри української і слов'янської філології та журналістики Херсонського державного університету (м. Херсон, Україна), **Домбровська Тетяна**, здобувачка вищої освіти першого магістерського рівня Херсонського державного університету (м. Херсон, Україна) «Синтаксичний спосіб утворення медичних термінів на основі словосполучень».

14. Samoilenko Olena, PhD in Philology, Associate Professor, head of the Department of Language and Humanitarian Disciplines Donetsk National Medical University (Ukraine) «Some Controversies of Ukrainian Medical Terminology».

15. Сидоренко Оксана, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри культурології та українознавства Запорізького державного медичного університету (м. Запоріжжя, Україна) «Компаративний аналіз медичної термінології початку ХХ ст. та новочасся».

16. Сікорська Ольга, кандидатка філологічних наук, доцентка, завідувачка кафедри суспільних наук Одеського національного медичного університету (м. Одеса, Україна), **Ханецька Антоніна**, викладачка кафедри суспільно-гуманітарних наук Одеського державного аграрного університету (м. Одеса, Україна) «Становлення та проблематика української медичної термінології».

17. Syrotina Olena, PhD in Pedagogical Sciences, Associate Professor at the Department of Romance and Germanic Languages and Translation, National University of Life and Environmental Sciences of Ukraine (Kyiv, Ukraine), **Rozhkov Yurii**, PhD in Philology, associate Professor at the Department of Romance and Germanic Languages and Translation, National University of Life and Environmental Sciences of Ukraine (Kyiv, Ukraine) «Genesis of Veterinary Medicine Terminology (Based on English and Ukrainian Languages)» / «Генезис термінології ветеринарної медицини (на прикладі англійської та української мов)».

18. Степаненко Ніна, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри журналістики та мовної комунікації Національного університету біоресурсів і природокористування України (м. Київ, Україна) «Питома медична термінологія: хронологія еволюції / стагнації».

19. Тепла Оксана, кандидатка педагогічних наук, доцентка, доцентка кафедри романо-германських мов і перекладу Національного університету біоресурсів і природокористування України (м. Київ, Україна) *«Екстралінгвальні й лінгвальні чинники появи ковід-новотворів»*

20. Федько Ольга, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри культурології та українознавства Запорізького державного медичного університету (м. Запоріжжя, Україна) *«Внесок Арсена Річинського у розвиток медичної термінології початку ХХ ст.»*

21. Черкес Мар'яна, кандидатка медичних наук, лікарка-оториноларингологиня Львівського територіального медичного об'єднання «Багатопрофільна клінічна лікарня інтенсивних методів лікування та швидкої медичної допомоги», лікарка-сурдологиня дитячої консультативної поліклініки ВП «Лікарня святого Миколая» (м. Львів, Україна), **Черкес Надія**, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Екологічний аспект сучасної української мови (на прикладі деяких атрибутивних конструкцій медичного мовлення оториноларингологів)»*.

22. Яворська Лідія, кандидатка фармацевтичних наук, доцентка кафедри фармації факультету післядипломної освіти Тернопільського національного медичного університету імені І. Я. Горбачевського (м. Тернопіль, Україна) *«Про суржик, калькування і мовні покручі у навчальній фармацевтичній літературі за незалежності України»*.

Секція 2.

Фахова комунікація. Мовотерапія.

Деросіянізація мови клінік, медичної практики в Україні

як важливий етап національного державотворення

23 лютого 2023 р.

(дистанційно, ZOOM-платформа)

11.00 – 13.00

Модераторка засідання секції:

Ягело Світлана, кандидатка філологічних наук, вчена секретар, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

Наукові доповіді:

1. Гриценко Ольга, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри мовної підготовки Запорізького державного медичного університету (м. Запоріжжя, Україна) *«Активні дієприкметники в сучасному науковому медичному дискурсі»*.

2. Іваненко Ірина, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри мовної підготовки Національного медичного університету імені О. О. Богомольця (м. Київ, Україна) *«Проблема викоричтання росіянізмів у творчих роботах студентів Національного медичного університету імені О. О. Богомольця»*.

3. Матушак Ірина, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Мовний пуризм на початку ХХ ст.»*.

4. Масний Зеновій-Тарас, кандидат медичних наук, доцент; доцент кафедри щелепово-лицевої хірургії Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького, член Національної спілки журналістів України, головний редактор газети «Народне здоров'я» (м. Львів, Україна) *«Дещо із мови нашої медицини»*.

5. Сабельникова Тамара, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри соціально-гуманітарних дисциплін Донецького державного університету внутрішніх справ (м. Кропивницький, Україна) *«Екологія мови як чинник звільнення від колоніальної залежності (на матеріалі текстів медичного спрямування)»*.

6. Сердунич Любов, спілчанка Всеукраїнського товариства «Просвіта» імені Тараса Шевченка (Хмельниччина, Україна) *«Важливість боротьби з омосковццненням у сфері медицини як інструментом лінгвоциду»*.

7. Тукова Тетяна, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Полтавського державного медичного університету (м. Полтава, Україна) *«“Лінгвальний” на межі дискурсів?»*.

8. Турган Ольга, докторка філологічних наук, професорка, завідувачка кафедри культурології та українознавства Запорізького медичного університету (м. Запоріжжя, Україна) *«Синтез наукового й художнього дискурсу в українській романістиці ХХ століття про лікарів»*.

9. Хирівська Галина, старша викладачка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Мовленнева чистота - ознака професійності медичного працівника»*.

10. Шрамко Руслана, кандидатка філологічних наук, доцентка; асистентка кафедри української мови Полтавського національного педагогічного університету імені В. Г. Короленка (м. Полтава, Україна) *«Уживання предикатів внутрішнього стану мовця як інструмента мовленнєвої реабілітації дорослих: реалії та перспективи»*.

11. Якубовська Марія, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри інформаційної, бібліотечної та книжкової справи Української академії друкарства (м. Львів, Україна), **Стахів Марія**, кандидатка педагогічних наук, доцентка кафедри початкової та дошкільної освіти Львівського національного університету імені Івана Франка (м. Львів, Україна), **Даньшова Валентина**, викладачка Державного вищого навчального закладу Київського механіко-технологічного фахового коледжу (м. Київ, Україна) *«Система комунікації як складова частина лінгвоекології»*.

Секція 3.

Українське медичне словникарство:

історія і сучасність

23 лютого 2023 р.

(дистанційно, ZOOM-платформа)

11.00 – 13.00

Модераторка засідання секції:

Матушак Ірина, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

Наукові доповіді:

1. Германович Галина, кандидатка філологічних наук, асистентка кафедри соціально-гуманітарних дисциплін КЗВО ЛОР «Львівська медична академія імені Андрея Крупинського» (м. Львів, Україна) *«Медичні словники як джерело наукової фахової інформації»*.

2. Марков Юрій, кандидат медичних наук, доцент; доцент кафедри анестезіології та інтенсивної терапії Національного університету охорони здоров'я України імені П. Л. Шупика (м. Київ, Україна) *«Медична термінологія в українській лексикографії»*.

3. Масний Зеновій-Тарас, кандидат медичних наук, доцент; доцент кафедри щелепово-лицевої хірургії Львівського

національного медичного університету імені Данила Галицького, член Національної спілки журналістів України, головний редактор газети «Народне здоров'я» (м. Львів, Україна) *«Про мову львів'ян середини ХХ століття» (на прикладі діалектних словників медичної лексики)»*.

4. Педченко Світлана, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри української мови Полтавського національного педагогічного університету імені В. Г. Короленка (м. Полтава, Україна) *«Культура медичного ділового дискурсу: візія українського словникарства початку ХХ століття»*.

5. Хомік Олена, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри української мови Харківського національного університету імені В. Н. Каразіна (м. Харків, Україна) *«Евфемізація лексики народної медицини (на матеріалі діалектних словників української мови)»*.

МЕДИЧНА ЖУРНАЛІСТИКА. МОВА ЗАСОБІВ МАСОВОЇ ІНФОРМАЦІЇ

Секція 4.

***Українськомовні медичні журнали, газети, радіо,
телебачення й інтернет та їхня роль
у формуванні національної картини світу.***

***Мова медичної реклами:
комунікативні техніки впливу і девіації***

23 лютого 2023 р.

(дистанційно, ZOOM-платформа),

11.00 – 13.00

Модераторка засідання секції:

Стечак Галина, кандидатка педагогічних наук, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

Наукові доповіді:

1. Гейченко Катерина, кандидатка педагогічних наук, доцентка, завідувачка кафедри мовної підготовки Запорізького державного медичного університету (м. Запоріжжя, Україна),
Цупікова Олена, кандидатка педагогічних наук, доцентка; доцентка кафедри мовної підготовки Запорізького державного

медичного університету (м. Запоріжжя, Україна) «Впливовий потенціал мовних засобів медичної реклами».

2. Олексенко Володимир, доктор філологічних наук, професор; професор кафедри української і слов'янської філології та журналістики Херсонського державного університету (м. Херсон, Україна), **Лугова Ганна**, здобувачка вищої освіти першого магістерського рівня Херсонського державного університету (м. Херсон, Україна) «Функціонування медичних термінів у сучасній українській публіцистиці».

3. Пискач Ольга, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри української мови ДВНЗ «Ужгородський національний університет» (м. Ужгород, Україна) «Ортологічні аспекти мови медичної газети «Здоров'я України XXI сторіччя».

4. Синиця Алла, літературна редакторка газети Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького «Alma Mater» (м. Львів, Україна) «Деякі особливості мовності-лістичного редагування текстів для медичних періодичних видань».

5. Стечак Галина, кандидатка педагогічних наук, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) «Функції медичних термінів у публіцистичних текстах».

6. Ягело Світлана, кандидатка філологічних наук, вчена секретар, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) «Стилістичні особливості реклами медичних препаратів».

ПЕДАГОГІКА.

МОВА МЕДИЧНОЇ ОСВІТИ. ЛІНГВОДИДАКТИКА

Секція 5.

Мова медичної освіти в Україні

й рудименти посттоталітарної ментальності.

Новітні технології викладання української мови в медичних закладах вищої освіти

23 лютого 2023 р. (дистанційно, ZOOM-платформа),

11.00 – 13.00

Модераторка засідання секції:

Дрогомирецька Марта, кандидатка філологічних наук, заступниця декана факультету іноземних студентів, доцентка

кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

Наукові доповіді:

1. Богиня Лариса, директорка навчально-наукового центру з підготовки іноземних громадян Полтавського державного медичного університету (м. Полтава, Україна) *«Профілізація викладання української мови як іноземної у медичних ЗВО України»*.

2. Віцюк Алла, кандидатка педагогічних наук, доцентка; доцентка кафедри соціальної медицини та гуманітарних дисциплін ПВНЗ «Міжнародна академія екології та медицини» (м. Київ, Україна) *«Використання медичної термінології під час вивчення іноземної мови за професійним спрямуванням»*.

3. Галецька Роксолана, асистентка кафедри української та іноземних мов імені Якіма Яреми Львівського національного університету ветеринарної медицини та біотехнологій імені С. З. Гжицького (м. Львів, Україна) *«Засвоєння теми «Здоров'я» під час вивчення української мови як іноземної (рівні А1-В1)»*.

4. Горда Оксана, кандидатка філологічних наук, старша наукова співробітниця Міжнародного інституту освіти, культури та зв'язків із діаспорою Національного університету «Львівська політехніка» (м. Львів, Україна), **Данчишин Назар**, кандидат філологічних наук, науковий співробітник Міжнародного інституту освіти, культури та зв'язків з діаспорою Національного університету «Львівська політехніка» (м. Львів, Україна) *«Медична тематика у програмі розмовного клубу та проекті навчального посібника «Говорімо українською!»*.

5. Даниленко Людмила, кандидатка філологічних наук, старша викладачка кафедри мовної підготовки Запорізького державного медичного університету (м. Запоріжжя, Україна) *«Медичний відеоконтент на українських ресурсах «Велика маленька» проблема для іноземного студента, який вивчає українську мову»*.

6. Дрогомирецька Марта, кандидатка філологічних наук, заступник декана факультету іноземних студентів, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна), **Imadeddine Kamar**, dentist, Dr Bublitz Dental Clinic (Hamburg, Germany) *«Упровадження комунікативного підходу до викладання української мови як іноземної у медичному закладі вищої освіти»*.

7. Краєвська Ганна, кандидатка філологічних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Вінницького національного медичного університету ім. М. І. Пирогова

(м. Вінниця, Україна), **Матусевич Людмила**, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри Вінницького національного медичного університету ім. М. І. Пирогова (м. Вінниця, Україна), **Дудник Оксана**, викладачка кафедри українознавства Вінницького національного медичного університету ім. М. І. Пирогова (м. Вінниця, Україна) *«Подолання мовних покручів у медичній лексиці шляхом неформальної мовної освіти лікарів»*.

8. Лещенко Тетяна, кандидатка філологічних наук, доцентка; завідувачка кафедри українознавства та гуманітарної підготовки Полтавського державного медичного університету (м. Полтава, Україна), **Юфименко Вікторія**, старша викладачка закладу вищої освіти кафедри українознавства та гуманітарної підготовки Полтавського державного медичного університету (м. Полтава, Україна) *«Візуалізація і блогодидактика в розв'язанні лінгвоекотологічних проблем вивчення української мови в медичному ЗВО»*.

9. Мірошніченко Ольга, викладач кафедри мовної підготовки Національного медичного університету ім. О. О. Богомольця (м. Київ, Україна), **Місник Наталія**, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри Національного медичного університету ім. О. О. Богомольця (м. Київ, Україна) *«Специфіка медичного термінотворення і терміновживання в контексті мовного курсу для іноземних студентів»*.

10. Царик Галина, старша викладачка кафедри латинської та іноземних мов Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна), **Застріжна Лідія**, старша викладачка кафедри латинської та іноземних мов Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна), **Снітовська Ольга**, кандидатка філологічних наук, доцентка кафедри латинської та іноземних мов Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна), **Попович Христина**, кандидатка педагогічних наук, доцентка кафедри латинської та іноземних мов Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Відеолекція: інтерактивні карти. До питання термінологізації: кислоти, основи та солі»*.

11. Шевченко Олена, кандидатка педагогічних наук, доцентка кафедри українознавства та гуманітарної підготовки Полтавського державного медичного університету (м. Полтава, Україна), **Жовнір Марина**, кандидатка філологічних наук, викладачка кафедри українознавства та гуманітарної

підготовки Полтавського державного медичного університету (м. Полтава, Україна) *«Інтеграція соціальних мереж у навчання: українська мова як іноземна».*

ІСТОРІЯ. ФІЛОСОФІЯ. БІОЕТИКА.

Секція 6 .

Роль Наукового товариства ім. Шевченка та Українського лікарського товариства у становленні мови медицини на рідномовній основі.

Біоетичні проблеми в аспекті лінгвоекології

23 лютого 2023 р.

(дистанційно, ZOOM-платформа)

11.00 – 13.00

Модераторка засідання секції:

Божко Наталія, кандидатка історичних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна).

Наукові доповіді:

1. Божко Наталія, кандидатка історичних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького. (м. Львів, Україна) *«Михайло Грушевський і формування української академічної науки: львівський період діяльності».*

2. Гірня Наталія, кандидатка історичних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Термінологічна та лексикографічна діяльність Українського лікарського товариства у Львові у 1910-1939 рр.».*

3. Іщук Наталія, старша викладачка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) *«Монастирська медицина Київської Русі крізь призму лінгвоекології».*

4. Мельник Віра, кандидатка історичних наук, доцентка; доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького. (м. Львів, Україна) *«Роль Наукового товариства ім. Шевченка та Українського лікарського товариства у житті Ярослава Окуневського».*

5. Нечай (Нечаїв) Станіслав, магістр управління охороною здоров'я, голова Історико-термінологічної комісії Всеукраїнського

лікарського товариства (м. Київ, Україна) «Головне з лексикографічної діяльності Всеукраїнського лікарського товариства».

6. Огірко Олег, доктор філософії, кандидат фізико-математичних наук, доцент; доцент кафедри філософії та педагогіки Львівського національного університету ветеринарної медицини та біотехнологій імені Степана Ґжицького, професор кафедри українознавства Інституту Східної Європи (м. Львів, Україна), **Терешкевич Галина (с. Діогена)**, кандидатка наук із державного управління, доцентка, докторантка Київського національного університету імені Тараса Шевченка, доцентка кафедри українознавства Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна) «*Етнічно-мовні проблеми сучасності України в контексті біоетики*».

7. Попович Богдан, асистент кафедри медичної інформатики Львівського національного медичного університету імені Данила Галицького (м. Львів, Україна), **Овчаренко Христина**, лікарка пульмонологиня-фтизіатерка (м. Львів, Україна) «*Мовлення – складний механізм, мудро закладений Творцем*».

ЗАКЛАДИ ВИЩОЇ ОСВІТИ УКРАЇНИ ТА НАУКОВІ УСТАНОВИ, ПРЕДСТАВНИКИ ЯКИХ БЕРУТЬ УЧАСТЬ У КОНФЕРЕНЦІ

1. Львівський національний медичний університет імені Данила Галицького (м. Львів, Україна),
2. Національний університет охорони здоров'я України імені П. Л. Шупика (м. Київ, Україна),
3. Національний медичний університет імені О. О. Богомольця (м. Київ, Україна),
4. Полтавський державного медичний університет (м. Полтава, Україна),
5. Запорізький медичний університет (м. Запоріжжя, Україна),
6. Тернопільський національний медичний університет ім. І. Я. Горбачевського (м. Тернопіль, Україна),
7. Донецький національний медичний університет (м. Лиман, Україна),
8. Львівський національний університет ветеринарної медицини та біотехнологій імені С. З. Ґжицького (м. Львів, Україна),

9. Одеський національний медичний університет (м. Одеса, Україна),
10. Вінницький національний медичний університет ім. М. І. Пирогова (м. Вінниця, Україна),
11. Інститут Івана Франка Національної академії наук України (м. Львів, Україна),
12. Національний педагогічний університет імені М. П. Драгоманова (м. Київ, Україна),
13. Львівський національний університет імені Івана Франка (м. Львів, Україна),
14. Волинський національний університет імені Лесі Українки (м. Луцьк, Україна),
15. Прикарпатський національний університет імені Василя Стефаника (м. Івано-Франківськ, Україна),
16. Одеський національний університет імені І. І. Мечникова (м. Одеса, Україна),
17. Чернівецький національний університет імені Юрія Федьковича (м. Чернівці, Україна),
18. Національний університет біоресурсів і природокористування України (м. Київ, Україна),
19. Полтавський національний педагогічний університет імені В. Г. Короленка (м. Полтава, Україна),
20. Харківський національний університет імені В. Н. Каразіна (м. Харків, Україна),
21. ДВНЗ «Ужгородський національний університет» (м. Ужгород, Україна),
22. Міжнародний інститут освіти, культури та зв'язків із діаспорою Національний університет «Львівська політехніка» (м. Львів, Україна),
23. Херсонський державний університет (м. Херсон, Україна),
24. Донецький державний університет внутрішніх справ (м. Кропивницький, Україна),
25. Львівський державний університет внутрішніх справ (м. Львів, Україна),
26. Українська академія друкарства (м. Львів, Україна),
27. ПВНЗ «Міжнародна академія екології та медицини» (м. Київ, Україна),
28. Кременецький медичний фаховий коледж імені Арсена Річинського (м. Кременець, Україна),
29. Київський механіко-технологічний фаховий коледж (м. Київ, Україна) та ін.